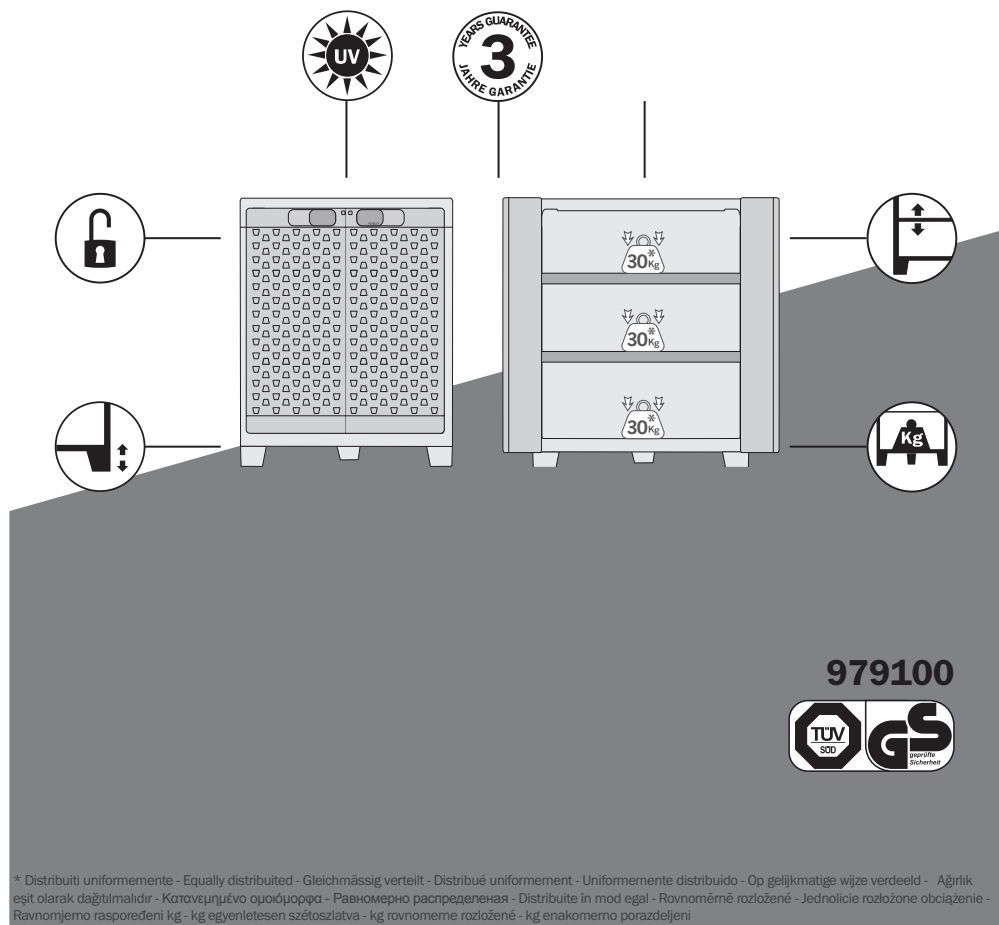


REGALUX[®]

SPACE LINE

cm 80x44x100 h



* Distribuiti uniformemente - Equally distributed - Gleichmäßig verteilt - Distribuée uniformément - Uniformemente distribuido - Op gelijkmatige wijze verdeeld - Ağırlik eşit olarak dağıtılmıştır - Καταμετρημένο ομοιόμορφα - Равномерно распределенная - Distribuite în mod egal - Rovnoměrně rozložení - Jednolice rozloženie obciążenie - Ravnomyjerno rasporedeni kg - kg egyenletesen szétosztatva - kg rovnomerne rozložení - kg enakomerno porazdeljeni

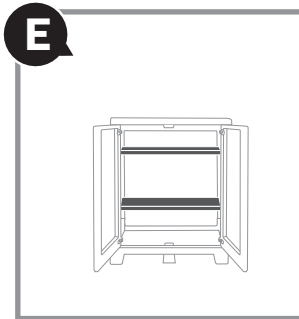
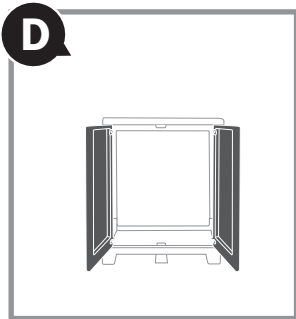
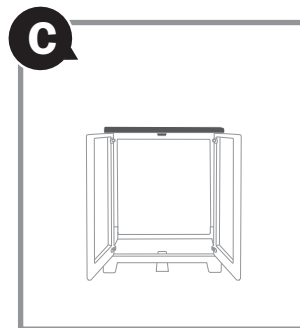
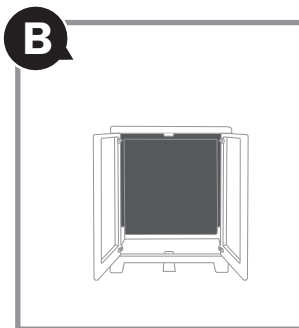
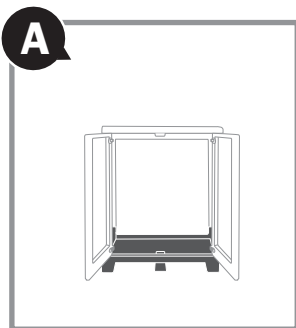
290584_01_10/20

IT - Leggere attentamente il manuale d'uso prima d'iniziare l'assemblaggio. Manuale originale redatto in lingua italiana. **GB** - Read these instructions carefully before beginning assembly. The original manual is in Italian. **DE** - Bitte lesen Sie vor dem Zusammenbau die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Die Original-Bedienungsanleitung ist in italienischer Sprache abgefasst. **FR** - Lire attentivement la notice avant de commencer l'assemblage. Traduction de la notice originale rédigée en italien. **ES** - Lea detenidamente el manual de uso antes de empezar el montaje. El manual original está redactado en italiano. **NL** - Lees aandachtig de handleiding door alvorens met de montage te beginnen. Oorspronkelijke handleiding opgesteld in de Italiaanse taal. **TR** - Montaja başlamadan önce kullanim kılavuzunu dikkatle okuyun. Orijinal kılavuz İtalyanca olarak hazırlanmıştır. **GR** - Διαβάστε με προσοχή τις οδηγίες χρήσης πριν αρχίσετε τη συναρμολόγηση. Οι αυθεντικές οδηγίες έχουν συγγραφεί στα Ιταλικά. **RUS** - До того, как начать сборку внимательно прочитайте руководство. Оригинальное руководство выпущено на итальянском языке. **RO** - Citiți cu atenție manualul de utilizare înainte de a începe asamblarea. Manual original redactat în limba italiană. **CZ** - Před započetím montáže si pozorně přečtěte návod k použití. Původní originál byl vyhotoven v italském jazyce. **PL** - Należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi przed rozpoczęciem montażu. Oryginalna instrukcja zredagowana została w języku włoskim. **HR** - Molimo vas da prije početka sklapanja pažljivo pročitate priručnik za uporabu. Izvorni priručnik napisan je na talijanskom jeziku. **HU** - Kérjük, figyelmesen olvassa el a használati útmutatót az összeszerelés megkezdése előtt. Az eredeti használati utasítás olasz nyelven készült. **SK** - Pred začatím montáže si pozorne prečítajte návod na obsluhu. Originál príručky je vydaný v taliančine. **SL** - Prosimo, da pred začetkom montaže, pozorno preberete navodila za uporabo. Izvirni priročnik je napisan v italijanskem jeziku.

IT - Il montaggio richiede i seguenti utensili (non inclusi): **GB** - Assembly requires use of the following tools (not included): **DE** - Für die Montage sind die folgenden Werkzeuge erforderlich (nicht im Lieferumfang enthalten): **FR** - Le montage requiert les outils suivants (non inclus): **ES** - El montaje requiere las siguientes herramientas (no incluidas): **NL** - Voor de montage zijn de volgende gereedschappen nodig (niet bijgeleverd): **TR** - Montaj için aşağıdaki aletler gereklidir (dahil değil): **GR** - Η συναρμολόγηση απαιτεί τη χρήση των παρακάτω εργαλείων (δεν περιλαμβάνονται). **RU** - Для монтажа требуются следующие инструменты (не включены в поставку): **RO** - Pentru montare este nevoie de următoarele ustensile (neincluse în dotare): **CZ** - K montáži je potřeba toto nářadí (není součástí dodávky). **PL** - Montaż wymaga następujących narzędzi (niezawartych w dostawie): **HR** - Za postavljanje je potreban sljedeći pribor (nije uključen): **HU** - Összeszereléshez a következő eszközökre lesz szükség (nem tartozéka a csomagnak): **SK** - Na montáž sú potrebné tieto nástroje (nie sú súčasťou balenia): **SL** - Za montažo potrebujete naslednja orodja (niso priložena):



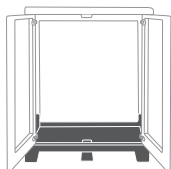
IT - Prima di iniziare l'assemblaggio, rimuovere tutti i pezzi dall'imballaggio e raggrupparli seguendo le indicazioni di pagg. 4 e 5. **GB** - Before beginning assembly, remove all pieces from the packaging and group them according to the indications on pages 4 and 5. **DE** - Nehmen Sie vor dem Zusammenbau alle Teile aus der Verpackung und fassen Sie sie, anhand der Angaben auf den Seiten 4 und 5, in Gruppen zusammen. **FR** - Avant de commencer l'assemblage retirer tous les emballages et les regrouper comme indiqué pages 4 et 5. **ES** - Antes de empezar el montaje, saque todas las piezas del embalaje. Agrúpelas según las indicaciones de las páginas 4 y 5. **NL** - Verwijder alle onderdelen uit de verpakking alvorens met de montage te beginnen en groepeer ze volgens de aanwijzingen op pag. 4 en 5. **TR** - Montaja başlamadan önce tüm ambalaj parçalarını çıkarın, 4 ve 5. sayfalardaki talimatları izleyerek gruplandırın. **GR** - Πριν αρχίσετε τη συναρμολόγηση αφαιρέστε όλα κομμάτια από τη συσκευασία και συγκεντρώστε τα ακολουθώντας τις οδηγίες των σελ. 4 και 5. **RU** - До того, как начать сборку освободите все детали от упаковки и объедините ее в группы, как показано на стр. 4 и 5. **RO** - Înainte de a începe asamblarea scoateți toate pisele din ambalaj și grupați-le urmând indicațiile de la pag. 4 și 5. **CZ** - Před započetím montáže odstraňte všechny obalové materiály a rozdělte je dle instrukcí na str. 4 a 5. **PL** - Przed rozpoczęciem montażu, usuń wszystkie części opakowania i posegregować je zgodnie ze wskazówkami ze str. 4 i 5. **HR** - Prije početka sklapanja uklonite sve dijelove ambalaže i grupirajte ih slijedeći indikacije. **HU** - Az összeszerelés megkezdése előtt vegye ki a csomagolásból az összes alkatrészt és az alábbi utasítások szerint csoportosítsa azokat. **SK** - Pred začatím montáže odstráňte všetky časti obalov a zoskupte ich podľa pokynov. **SL** - Pred začetkom montaže iz embalaže odstranite vse kose in jih zberite skupaj v skladu z navodili.



MADE IN ITALY

Made for: BAHAG - Gutenbergstr. 21 - 68167 Mannheim - Germany

A



1x A1



2x A2



2x A3



1x A4



1x A5



2x



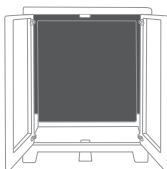
1x A6



1x A7



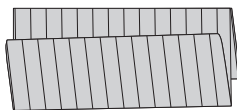
B



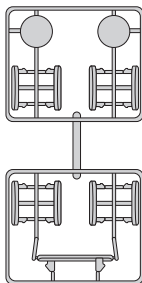
2x B1



1x



1x

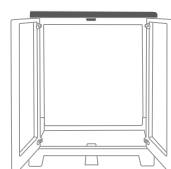


2x [4,5X25]



1:1

C



1x C1



1x C2



1x C3



1x C4



1x C5



2x C7



2x C8



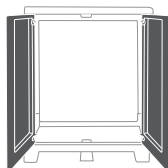
1xC10



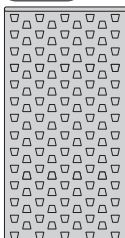
1xC11



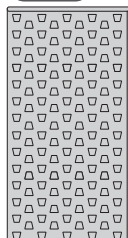
D



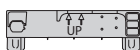
1x D1



1x D2



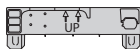
1x D12



1x D6



1x D13



1x D8



1x D26



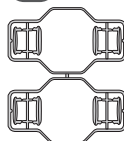
1x D27



4x



1x

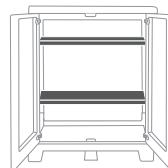


12x [4,5X25]

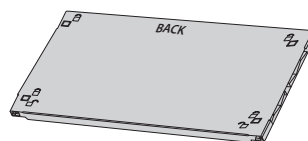


1:1

E



2x E1



4x E2



4x E3



2x

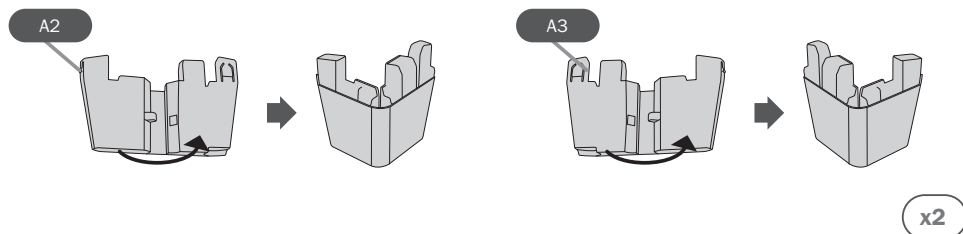


4x

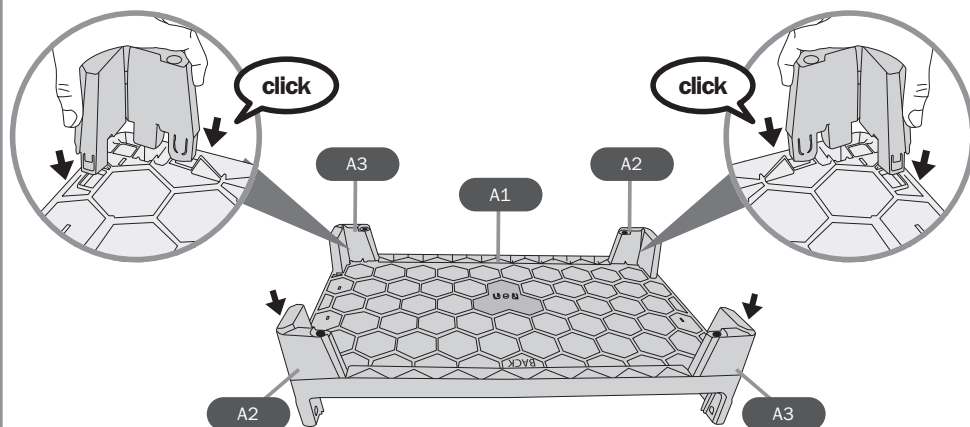


A

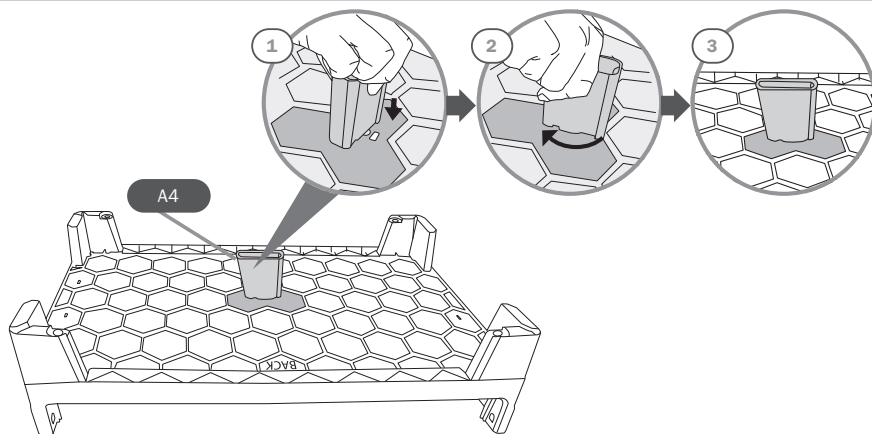
01

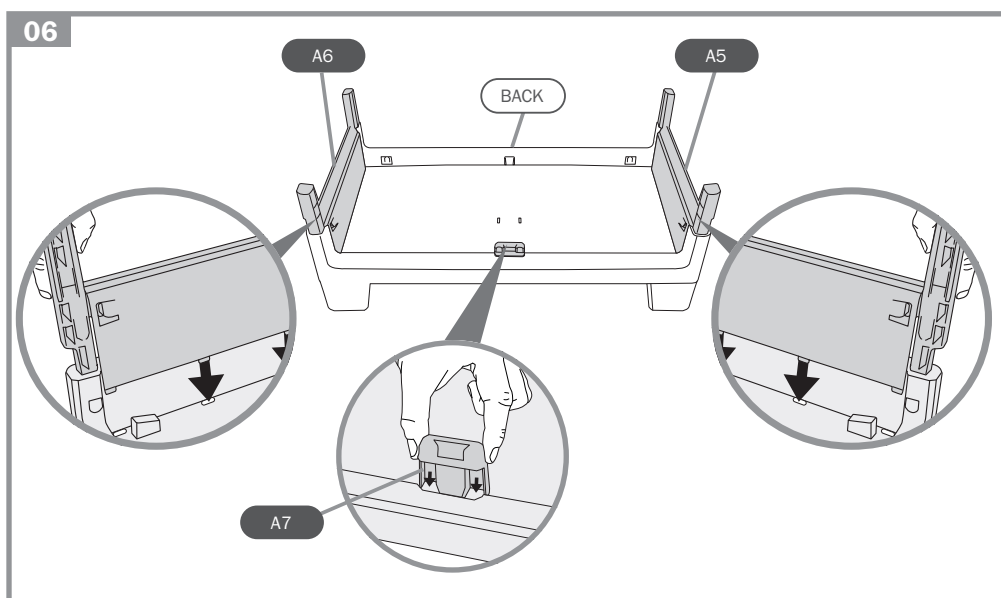
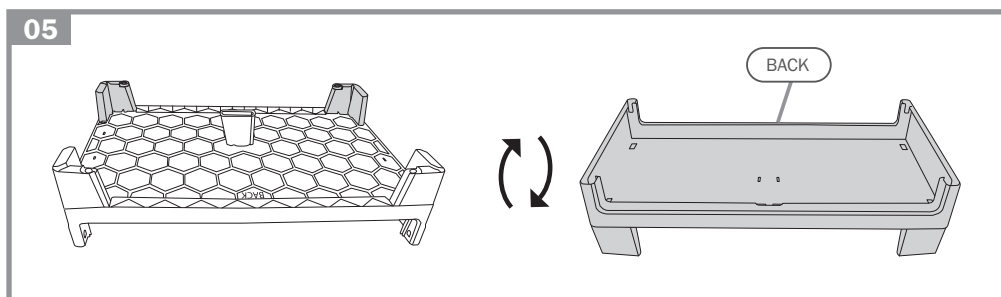
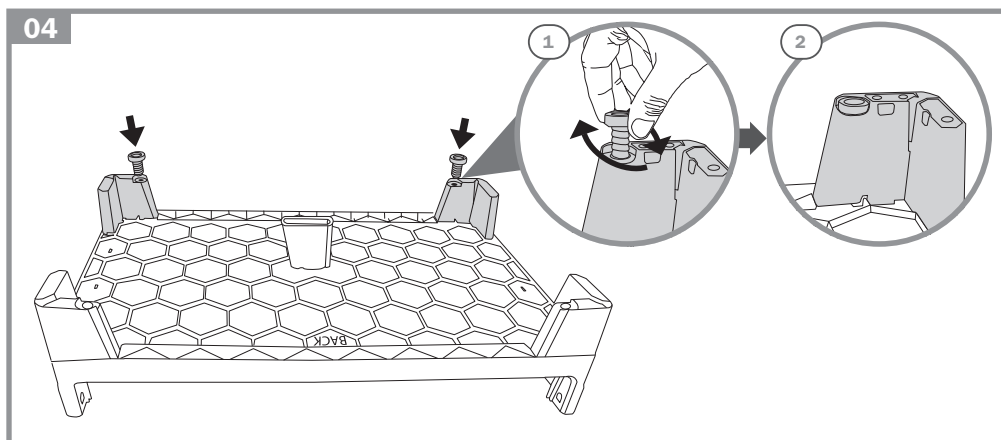


02



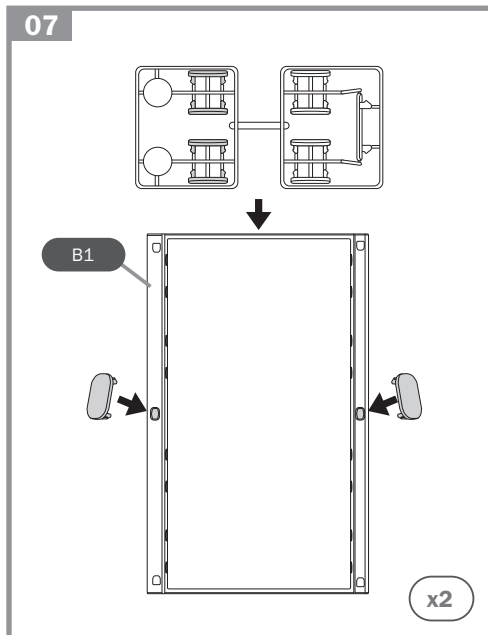
03



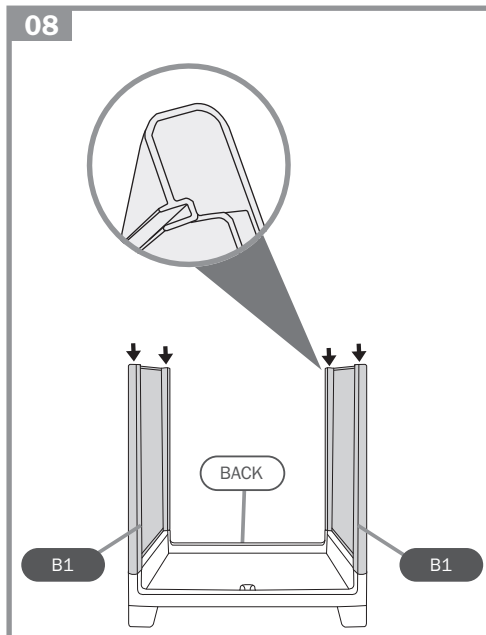


B

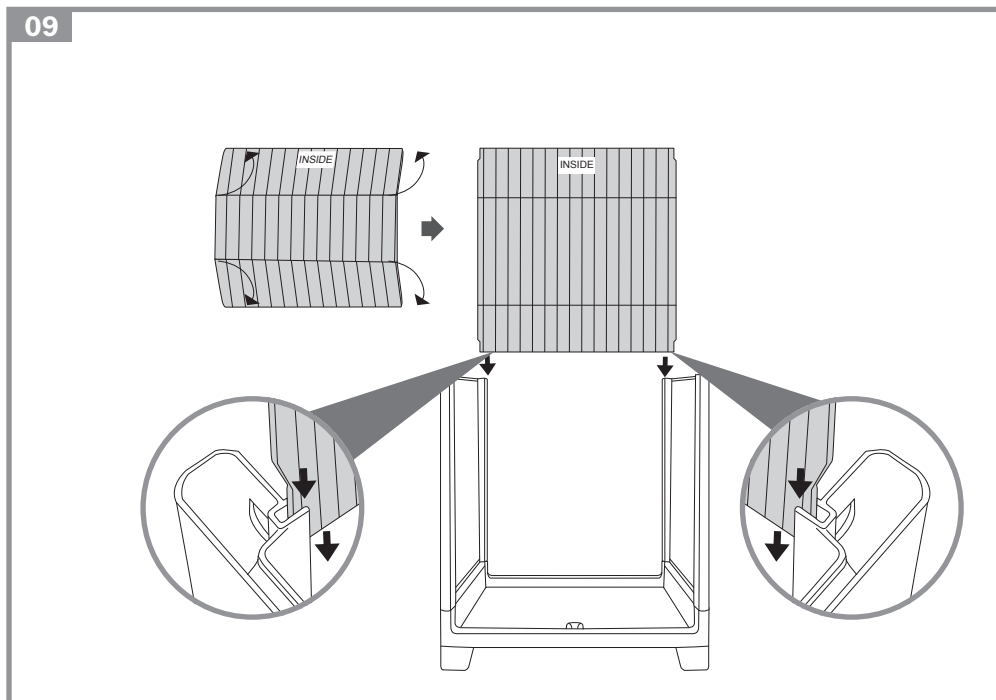
07

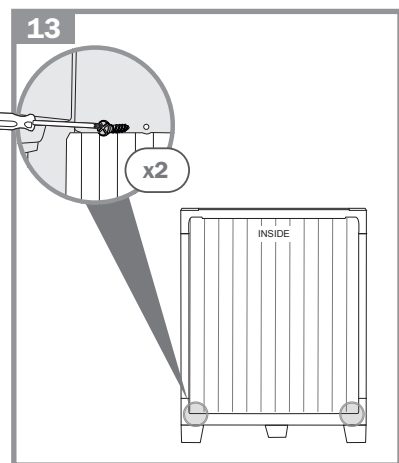
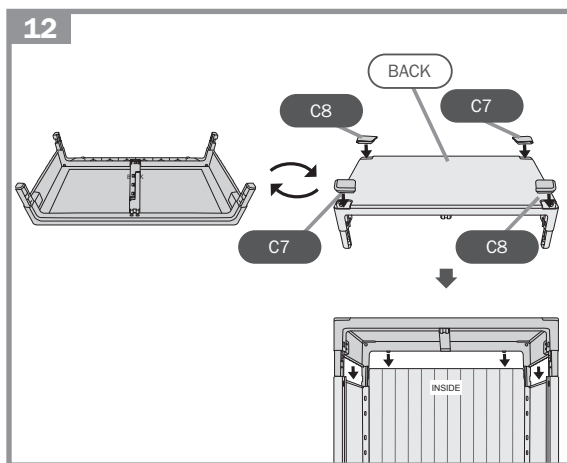
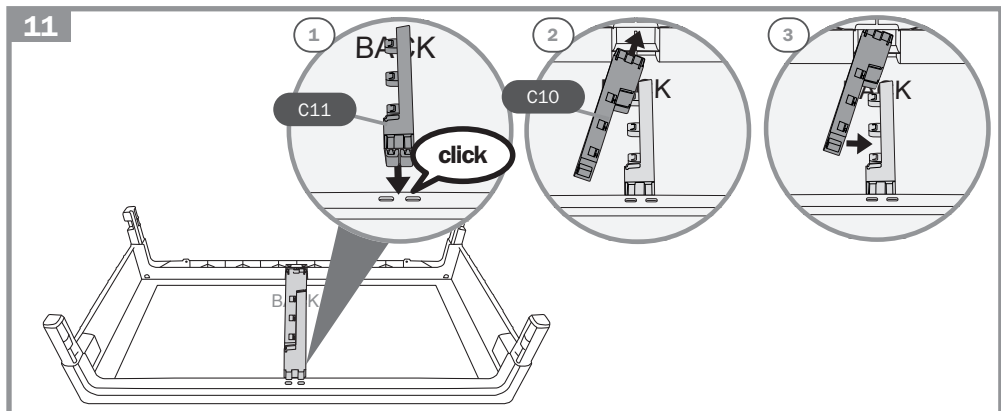
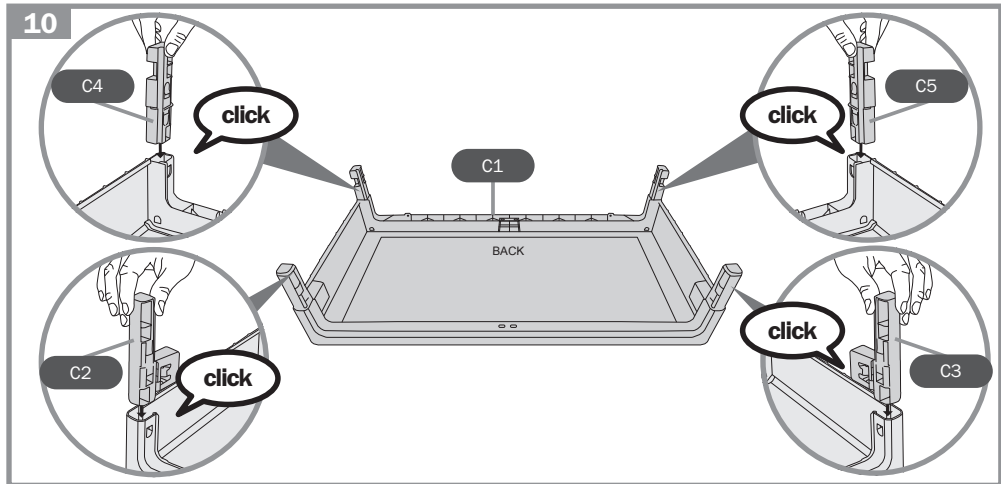


08



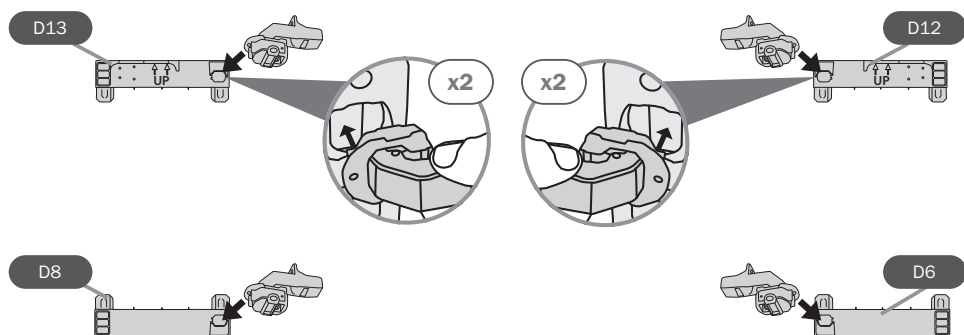
09



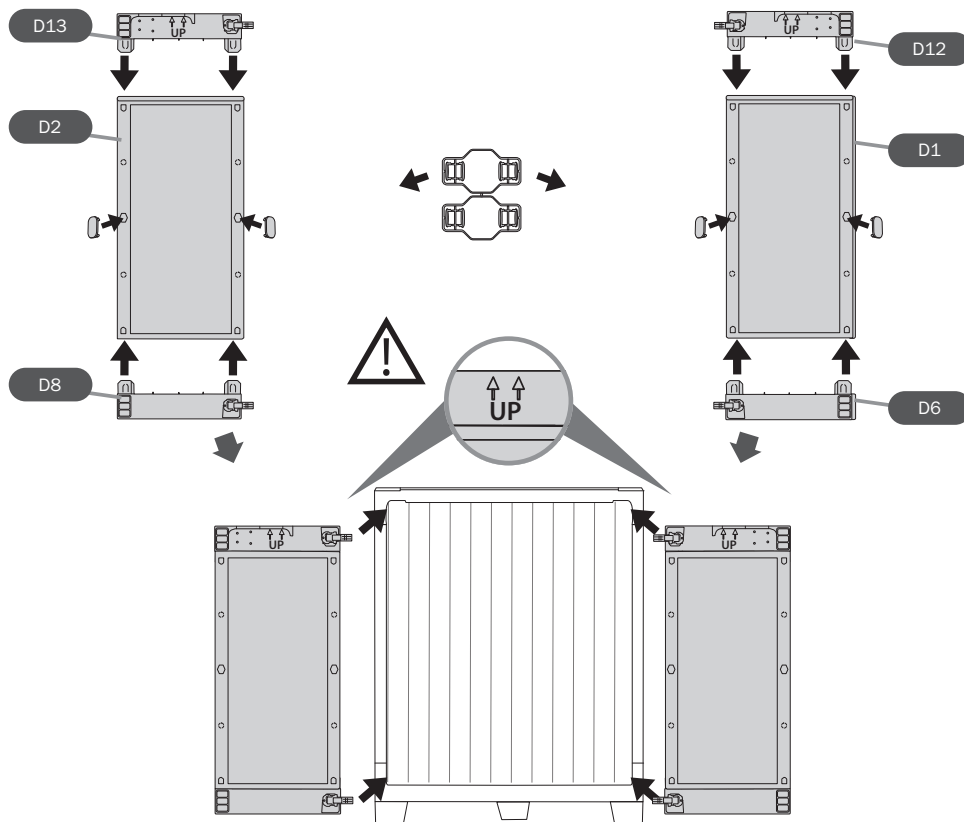


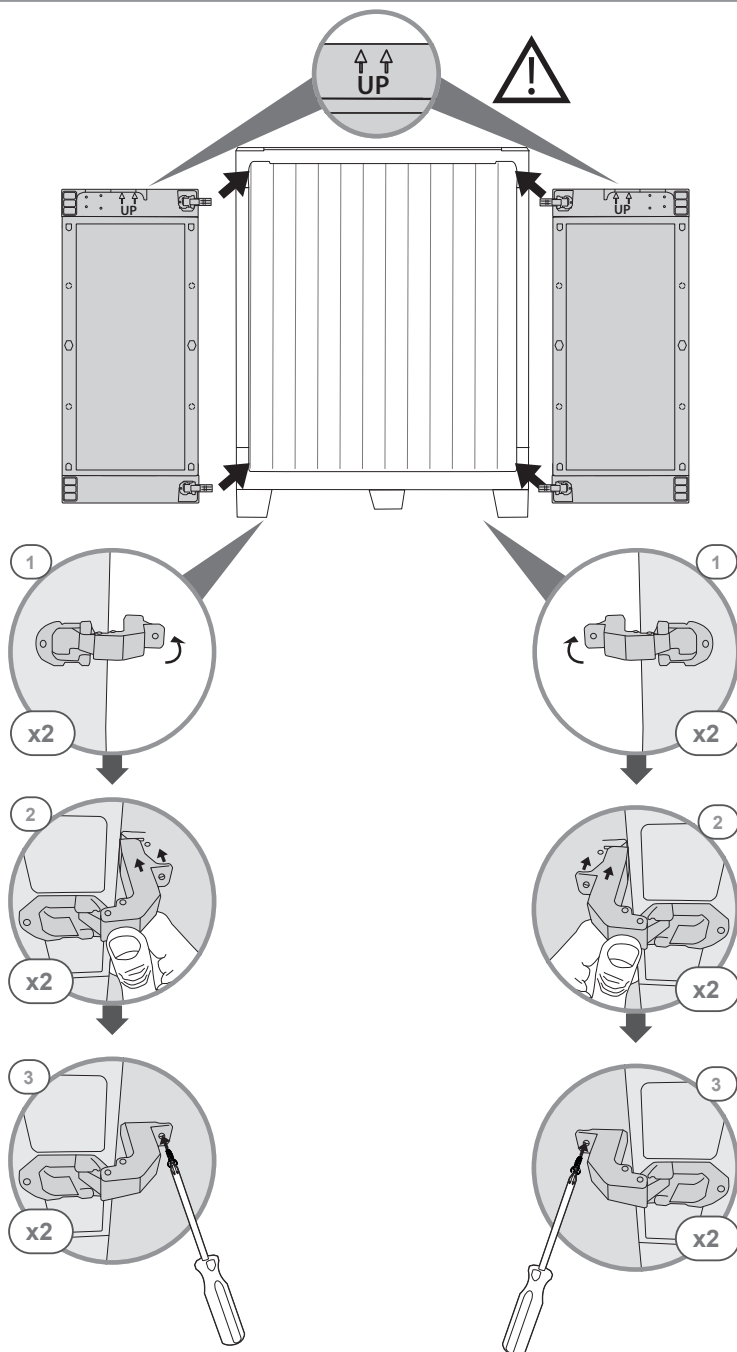
D

14

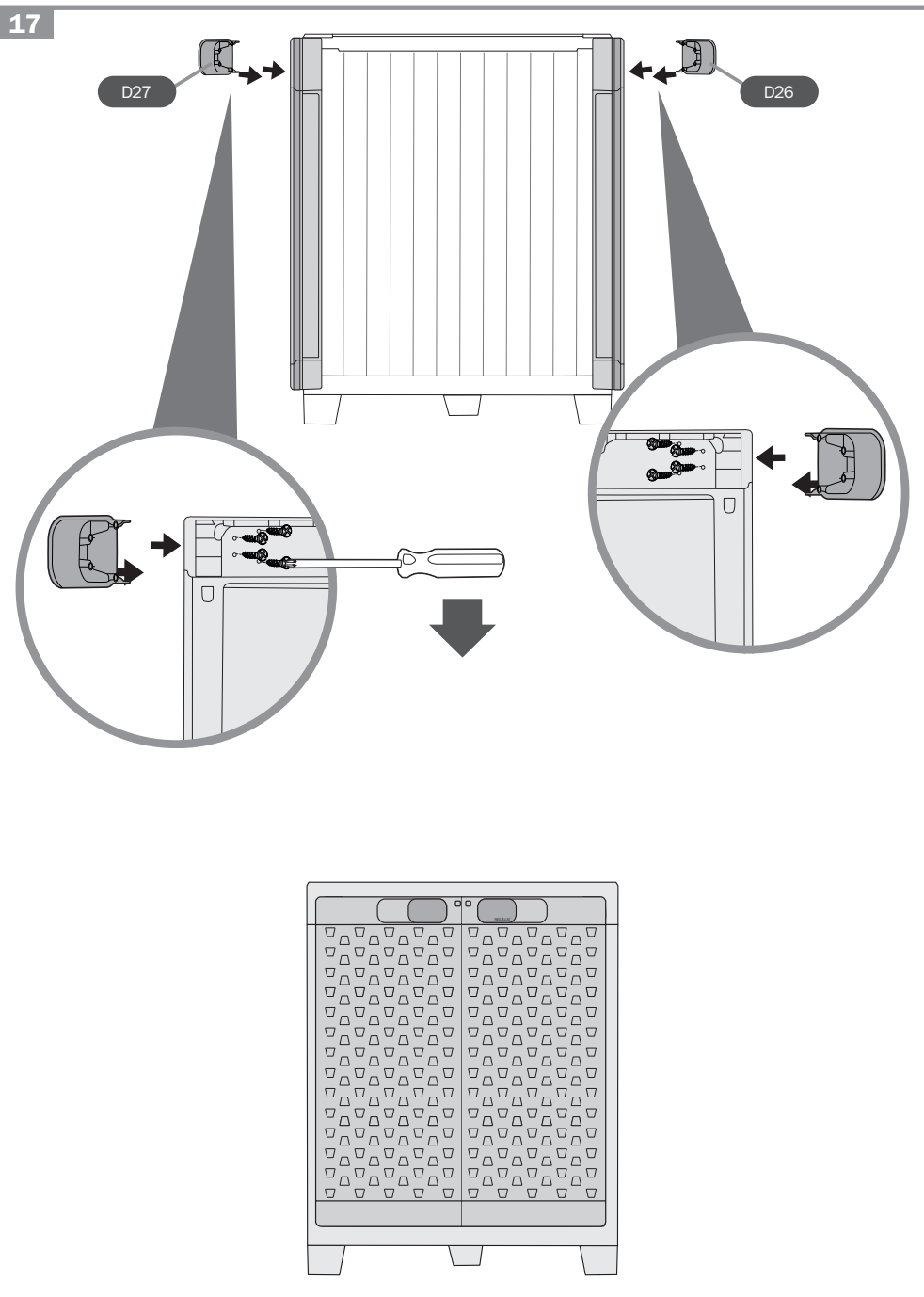


15



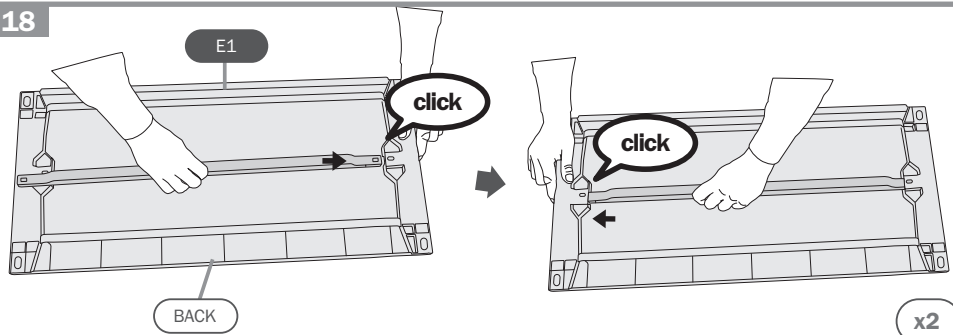


17

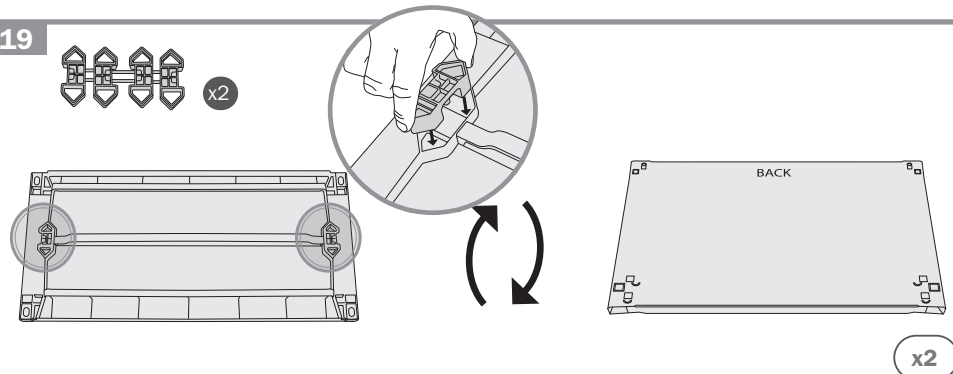


E

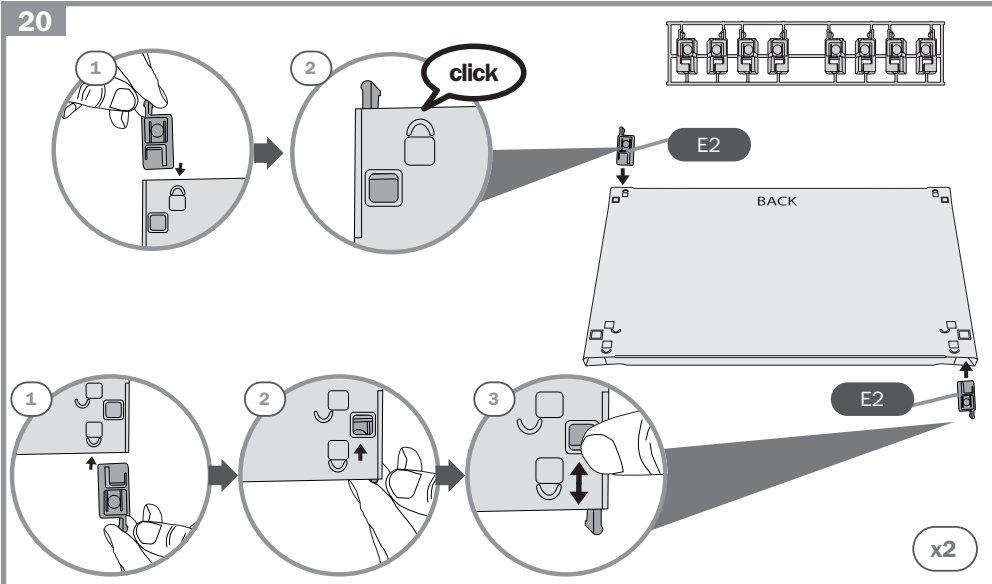
18

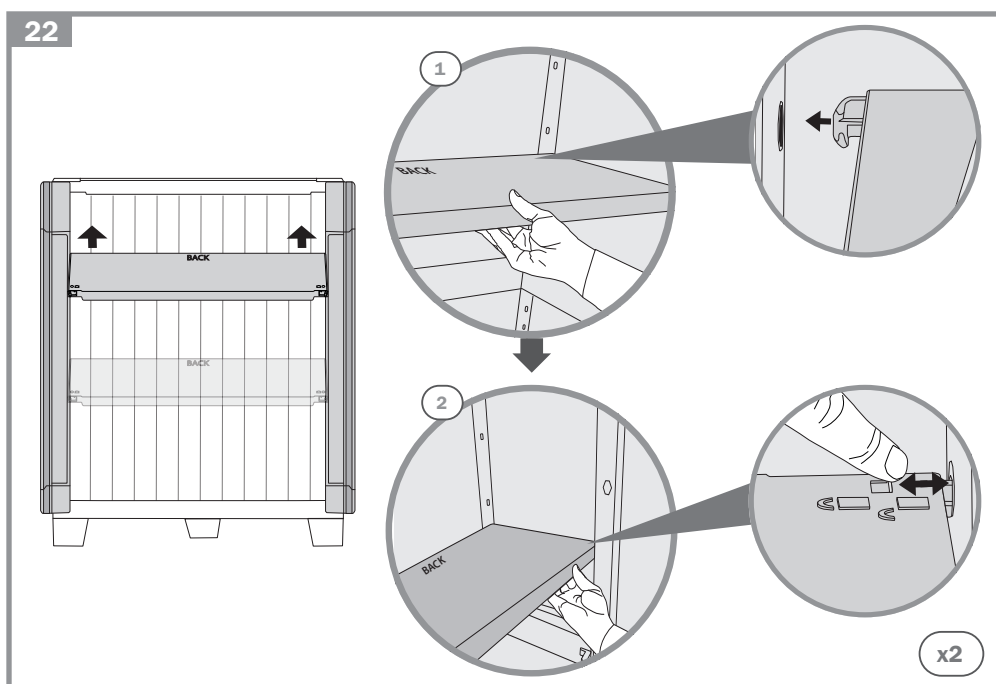
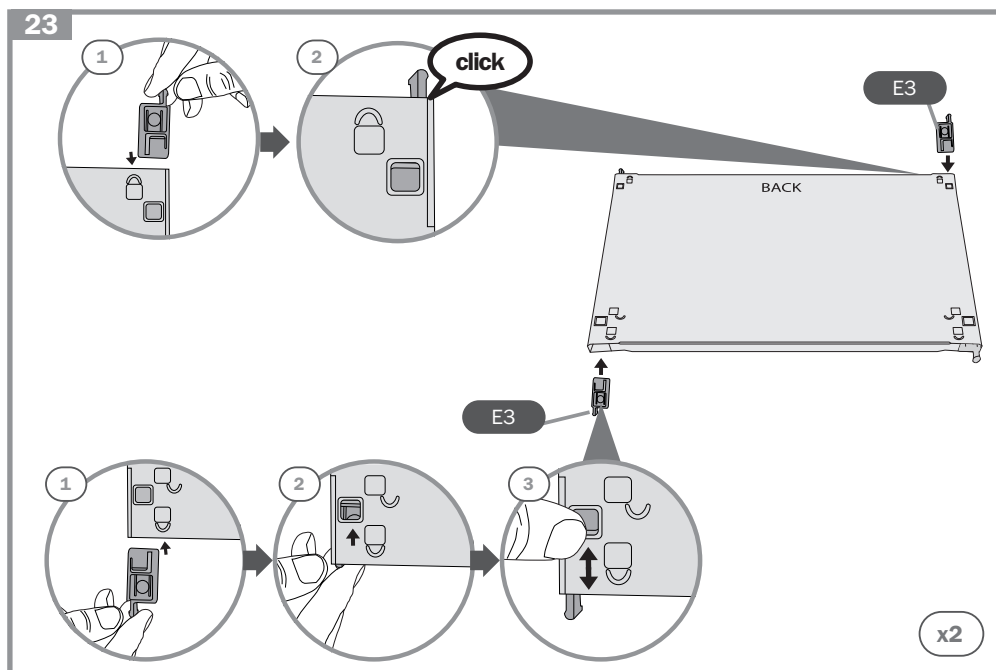


19

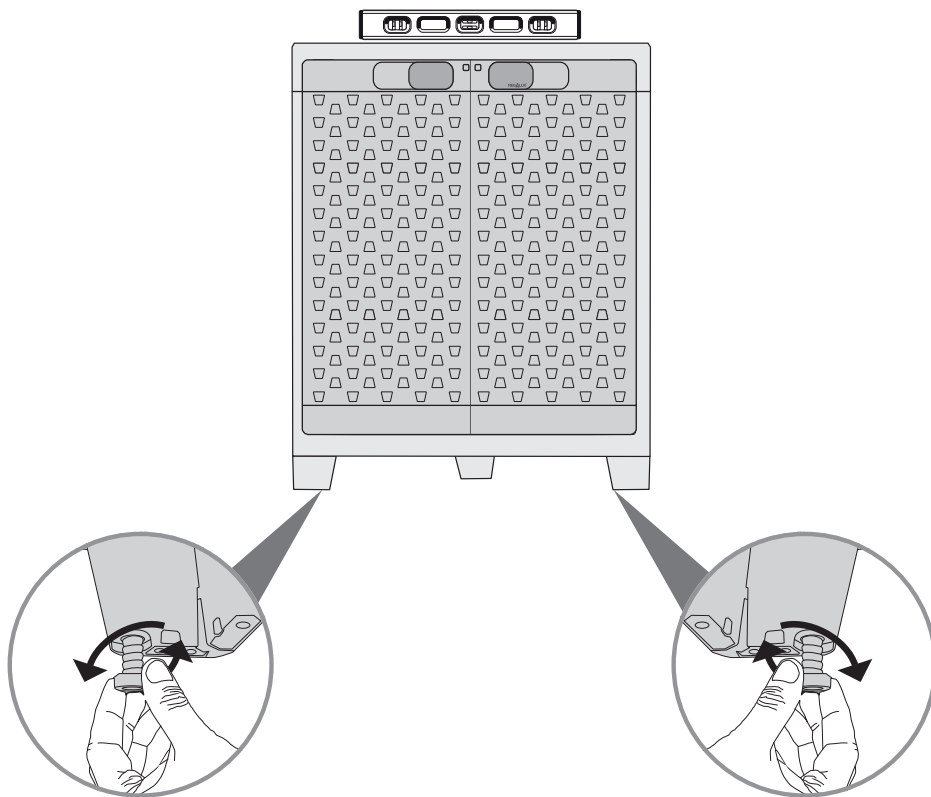


20

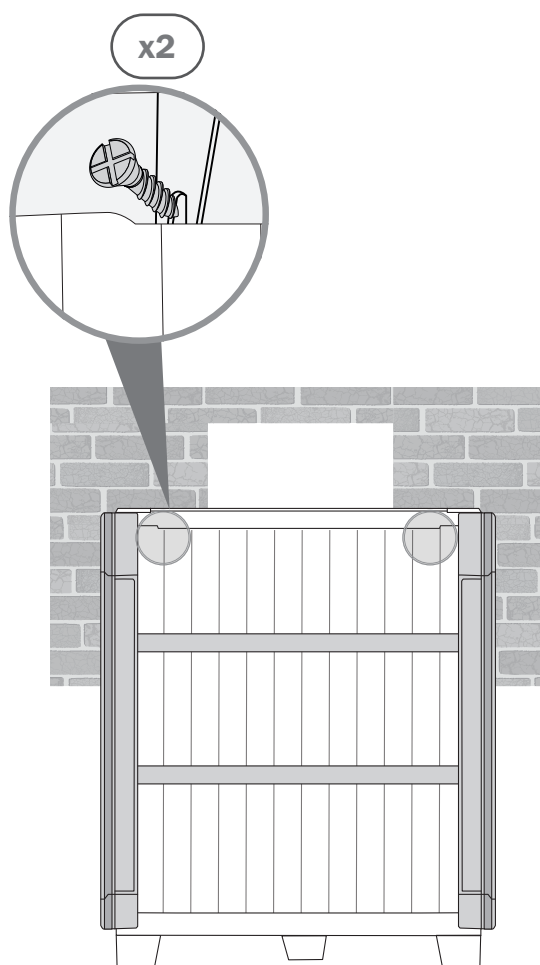




IT - Per garantire maggiore stabilità dell'armadio su superfici irregolari, utilizzare le viti di regolazione poste sotto i piedi anteriori
GB - For optimum stability on uneven surfaces, regulate the cupboard using the screws under the front feet. **DE** - Um dem Schrank auf unebenen Flächen mehr Stabilität zu verleihen, verwenden Sie bitte die Stellschrauben unter den vorderen Füßen.
FR - Pour garantir une meilleure stabilité de l'armoire sur des surfaces irrégulières, utiliser les vis de réglage placées sous les pieds avant. **ES** - Utilice los tornillos de regulación (situados bajo los pies delanteros) para asegurar una mayor estabilidad del armario. **NL** - Gebruik de stelschroeven onder de voorpoten om een betere stabiliteit van de kast op onregelmatige vloeren te verzekeren. **TR** - Dolabın düzgün olmayan yüzeyler üzerinde daha sağlam bir şekilde durmasını sağlamak için ön ayakların altındaki ayar vidalarını kullanın. **GR** - Για να εξασφαλίσετε τη μεγαλύτερη σταθερότητα της ντουλάπας πάνω σε ανώμαλες επιφάνειες, χρησιμοποιήστε τις βίδες ρύθμισης που βρίσκονται κάτω από τα μπροστινά πόδια. **RU** - Для того, чтобы обеспечить наибольшую устойчивость шкафа на неровной поверхности, воспользуйтесь регулировочными винтами, расположенными под передними ножками. **RO** - Pentru a garanta o stabilitate mai mare a dulapului pe suprafețe ne regulate, utilizați șuruburile de reglare aflate sub picioarele din față. **CZ** - Abyste zajistili co největší stabilitu skříně na nerovném povrchu, použijte regulační šrouby umístěné pod předními nožičkami. **PL** - Aby zagwarantować większą stabilność szafy, w przypadku nieregularnego podłoża, należy użyć śrub regulacyjnych, znajdujących się pod przednimi nóżkami. **HR** - Kako bi se zajamčila veća stabilnost ormara na neravnim površinama, upotrijebite vijke za regulaciju koji se nalaze ispod prednjih nogu. **HU** - A szekrénynek nagyobb stabilitást biztosít, ha az egyenetlen felületeken az első lábak alatt található jusztírózó csavarokkal. **SK** - Pre zaistenie väčšej stability skrine na nerovnom povrchu použite nastavovacie skrutky pod prednými nohami. **SL** - Da bi zagotovili večjo stabilnost omare na neravnih površinah, uporabite nastavitvene vijake, postavljene pod sprednjimi nogami.



IT - Fissare l'armadio a muro (viti e tasselli non inclusi). **GB** - Fasten the cupboard to the wall (screws and anchors not included). **DE** - Befestigen Sie den Schrank an der Wand (Schrauben und Dübel sind nicht im Lieferumfang enthalten). **FR** - Fixer l'armoire au mur (vis et chevilles non incluses). **ES** - Fije el armario en la pared (la dotación no incluye tornillos y tacos). **NL** - Bevestig de kast aan de muur (schroeven en pluggen niet bijgeleverd). **TR** - Dolabı duvara sabitleyin (vidalar ve dübeller dahil değil). **GR** - Στερεώστε την ντουλάπα στον τοίχο (βίδες και ούπα δεν περιλαμβάνονται). **RU** - Закрепите шкаф на стене (шурупы и дюбели не включены в поставку). **RO** - Fixați dulapul la perete (șuruburi și dibluri neincluse în dotare). **CZ** - Připevněte skříň ke zdi (šrouby a hmoždinky nejsou součástí dodávky). **PL** - Przymocować szafę do muru (śruby i kołki nie są zawarte w dostawie). **HR** - Pričvrstite ormar za zid (vijci i tiple nisu uključeni). **HU** - Rögzítse a szekrényt a falhoz (a csavarok és tiplik nem a csomag tartozékai). **SK** - Skriňu pripevnite k stene (skrutky a hmoždinky nie sú súčasťou dodávky). **SL** - Pritrdite omaro na zid (vijaki in vložki niso vključeni).





IT

AVVERTENZE

- ✓ Si consiglia di posizionare il prodotto su una superficie piana.
- ✓ Non adatto per la conservazione di prodotti soggetti ad usura dovuta a variazioni della temperatura ambientale.
- ✓ Non conservare all'interno del prodotto oggetti caldi quali, ad esempio, lampade per saldature, ferri da stiro, ecc.
- ✓ Non adatto per la conservazione di sostanze infiammabili o corrosive.
- ✓ Non adatto per conservare alimenti.
- ✓ Non incidere o perforare il prodotto.
- ✓ Si raccomanda di chiudere e bloccare le porte con un lucchetto (non incluso). La presenza del lucchetto può aiutare a prevenire eventuali danni provocati dal vento.
- ✓ Temperatura di esercizio: da -5 °C a +40 °C.
- ✓ Lavare il prodotto con una soluzione detergente non aggressiva, per non provocare danni alle superfici plastiche. Non utilizzare spazzole dure o detergenti abrasivi.
- ✓ Il prodotto non è un giocattolo: tenere lontano dalla portata dei bambini. Attenzione: rischio soffocamento.
- ✓ Non rinchiudere animali all'interno del prodotto.
- ✓ Al termine dell'installazione, smaltire l'imballaggio secondo la normativa vigente.
- ✓ A fine vita del prodotto: smaltire il prodotto secondo la normativa vigente.

DE

HINWEISE

- ✓ Der Hersteller haftet nicht für Schäden an Gegenständen, die im Produkt aufbewahrt werden.
- ✓ Es wird empfohlen, das Produkt auf einer ebenen Fläche aufzustellen.
- ✓ Nicht geeignet für die Aufbewahrung von Produkten, die bei Änderung der Raumtemperatur verschleifen.
- ✓ Bewahren Sie im Produkt keine heißen Gegenstände, wie beispielsweise Lötlampen, Bügeleisen, usw. auf.
- ✓ Nicht geeignet für die Aufbewahrung von brennbaren oder korrosiven Stoffen.
- ✓ Nicht geeignet für die Aufbewahrung von Lebensmitteln.
- ✓ Das Produkt nicht einschneiden oder durchstoßen.
- ✓ Es wird geraten, die Türen zu schließen und mit einem Vorhängeschloss zu verriegeln (nicht im Lieferumfang enthalten).
- ✓ Mit dem Vorhängeschloss können durch Wind verursachte Schäden verhindert werden.
- ✓ Betriebstemperatur: -5 °C bis +40 °C.
- ✓ Waschen Sie das Produkt mit einer nicht aggressiven Reinigungslösung, um die Kunststoffoberfläche nicht zu beschädigen. Verwenden Sie keine harten Bürsten oder scheuernden Reinigungsmittel.
- ✓ Das Produkt ist kein Spielzeug: halten Sie es fern von Kindern. Achtung: Erstickungsgefahr.
- ✓ Schließen Sie keine Tiere im Produkt ein.
- ✓ Entsorgen Sie die Verpackung nach der Montage vorschriftsmäßig.
- ✓ Am Lebensende des Produkts: entsorgen Sie das Produkt vorschriftsmäßig.



GB

WARNINGS

- ✓ The manufacturer is not responsible for damage caused by objects placed in the product.
- ✓ The product should be positioned on a flat surface.
- ✓ Not suitable for storing products subject to damage caused by variations in ambient temperature.
- ✓ Do not store hot objects in the product, such as welding lamps, irons, etc.
- ✓ Not suitable for storing flammable or corrosive substances.
- ✓ Not suitable for storing foods.
- ✓ Do not cut or perforate the product.
- ✓ You are recommended to close and lock the doors with a padlock (not included).
- ✓ A padlock can help prevent possible wind damage.
- ✓ Working temperature: from -5 °C to +40 °C.
- ✓ Wash the product with mild detergent to avoid damaging the plastic surfaces. Do not use stiff brushes or abrasive detergents.
- ✓ The product is not a toy. Keep out of reach of children.
- ✓ Important: danger of suffocation.
- ✓ Do not shut animals inside the product.
- ✓ After installation, dispose of the packaging in accordance with current legislation.
- ✓ At the end of its useful life, dispose of the product in accordance with current legislation.

FR

AVERTISSEMENTS

- ✓ Le producteur n'est pas responsable des dommages causés aux objets rangés à l'intérieur du produit.
- ✓ Il est conseillé de placer le produit sur une surface plane.
- ✓ Pas adapté pour la conservation de produits sensibles aux variations de la température ambiante.
- ✓ Ne pas conserver à l'intérieur des objets chauds, comme, par exemple, des lampes à souder, fers à repasser etc.
- ✓ Pas adapté pour la conservation de substances inflammables ou corrosives.
- ✓ Pas adapté pour conserver des aliments.
- ✓ Ne pas couper ou percer le produit.
- ✓ Il est recommandé de fermer et bloquer les portes à l'aide d'un cadenas (non inclus).
- ✓ La présence d'un cadenas peut aider à éviter les éventuels dommages provoqués par le vent.
- ✓ Température de service: de -5 °C à +40 °C
- ✓ Laver le produit avec une solution détergente non agressive, pour ne pas endommager les surfaces plastiques. Ne pas utiliser de brosses dures ou de détergents abrasifs.
- ✓ Le produit n'est pas un jouet: ne pas le laisser à la portée des enfants. Attention: risque de suffocation
- ✓ Ne pas enfermer d'animaux à l'intérieur du produit.
- ✓ Lorsque le montage est terminé éliminer l'emballage conformément à la réglementation en vigueur.
- ✓ En fin de vie du produit: éliminer le produit conformément à la réglementation en vigueur.



ES

ADVERTENCIAS

- ✓ El fabricante no es responsable por los daños causados a los objetos guardados dentro del producto.
- ✓ Se aconseja situar el producto sobre una superficie plana.
- ✓ No es apto para guardar productos sujetos al deterioro causado por variaciones de la temperatura ambiente.
- ✓ No conserve objetos calientes, como por ejemplo, lámparas de soldar, planchas, etc. dentro del producto.
- ✓ No es apto para guardar sustancias inflamables o corrosivas.
- ✓ No es apto para guardar alimentos.
- ✓ Non corte o perforo el producto.
- ✓ Se recomienda cerrar y bloquear las puertas con un candado (no incluido).
- ✓ Un candado puede impedir los daños provocados por el viento.
- ✓ Temperatura de uso: de - 5 °C a + 40 °C.
- ✓ Lave el producto con una solución detergente no agresiva para no causar daños a las superficies de plástico. No use cepillos duros o detergentes abrasivos.
- ✓ El producto no es un juguete: ha de mantenerlo fuera del alcance de los niños. Atención: riesgo de asfixia.
- ✓ No encierre animales dentro del producto.
- ✓ Al final de la instalación, respete la normativa vigente para eliminar el embalaje.
- ✓ Al final de la vida del producto: respete la normativa vigente para eliminar el producto.

TR

UYARILAR

- ✓ Üretici, ürünün içine yerleştirilen nesnelerin gördüğü zararlardan sorumlu değildir.
- ✓ Ürünü düz bir zemin üzerine yerleştirmeniz önerilir.
- ✓ Ortam sıcaklığının değişiklik göstermesi ile yıpranmaya maruz kalabilecek ürünlerin saklanması için uygun değildir.
- ✓ Ürünün içinde örneğin kaynak lambaları, üt, vb. gibi sıcak nesneler saklamayın.
- ✓ Yanıcı veya aşındırıcı maddelerin saklanması için uygun değildir.
- ✓ Yiyecek saklamak için uygun değildir.
- ✓ Ürünü yüzeyini kazımayın veya delmeyin.
- ✓ Kapakları kapatıp bir kilit kullanarak kilitlemeniz önerilir (dahil değil).
- ✓ Kilit kullanımı, rüzgarın neden olabileceği zararları önlemeye yardımcı olabilir.
- ✓ Çalışma sıcaklığı: -5 °C ile +40 °C arası.
- ✓ Plastik yüzeylerine zarar vermemek için ürünü yoğun olmayan deterjanlı su ile yıkayın. Sert fırçalar ve aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayın.
- ✓ Bu ürün oyuncak değildir: çocukların erişiminden uzak tutun. Dikkat: boğulma riski.
- ✓ Hayvanları ürünün içine kapatmayın.
- ✓ Kurulum tamamlandıktan sonra ambalaj malzemelerini yürürlükteki yönetmeliklere göre elden çıkarın.
- ✓ Ürün kullanım ömrünü tamamladığında: ürünü yürürlükteki yönetmeliklere göre elden çıkarın.

NL

WAARSCHUWINGEN

- ✓ De producent is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt aan voorwerpen die in het product zijn opgeborgen.
- ✓ Men adviseert om het product op een vlak oppervlak te plaatsen.
- ✓ Niet geschikt voor het bewaren van producten die onderhevig zijn aan slijtage veroorzaakt door variaties van de omgevingstemperatuur.
- ✓ Geen warme voorwerpen zoals bijvoorbeeld laslampen, strijkijzers enz. in het product bewaren.
- ✓ Niet geschikt voor het bewaren van ontvlambare of corroderende stoffen.
- ✓ Niet geschikt voor het bewaren van levensmiddelen.
- ✓ Niet in het product snijden of boren.
- ✓ Men adviseert om de deuren met een hangslot (niet bijgeleverd) te sluiten en te vergrendelen.
- ✓ De aanwezigheid van het hangslot kan helpen om eventuele schade veroorzaakt door wind te voorkomen.
- ✓ Bedrijfstemperatuur: van -5 °C tot +40 °C.
- ✓ Reinig het product met een niet-agressieve reinigingsoplossing om schade aan de plastic oppervlakken te voorkomen. Gebruik geen harde borstels of schurende reinigingsmiddelen.
- ✓ Het product is geen speelgoed: uit de buurt van kinderen houden. Opgelet: verstikkingsgevaar.
- ✓ Geen dieren in het product opsluiten.
- ✓ Na montage de verpakking volgens de geldende voorschriften verwerken.
- ✓ Aan het einde van de levensduur van het product: het product volgens de geldende voorschriften verwerken.

GR

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- ✓ Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές που μπορεί να προκληθούν σε αντικείμενα που φυλάσσονται στο εσωτερικό του προϊόντος.
- ✓ Συνιστάται η τοποθέτηση του προϊόντος πάνω σε μια επίπεδη επιφάνεια.
- ✓ Ακατάλληλο για τη φύλαξη προϊόντων που φθείρονται από τις διακυμάνσεις της θερμοκρασίας περιβάλλοντος.
- ✓ Μην φυλάσσετε στο εσωτερικό του προϊόντος ζεστά αντικείμενα όπως, π.χ., λυχνίες συγκόλλησης, ηλεκτρικά σίδερα, κλπ.
- ✓ Ακατάλληλο για τη φύλαξη εύφλεκτων ή διαβρωτικών ουσιών.
- ✓ Ακατάλληλο για τη διατήρηση τροφίμων.
- ✓ Μην χαράζετε ή τρυπάτε το προϊόν.
- ✓ Συνιστάται να κλείνετε και να ασφαλίσετε τις πόρτες με ένα λουκέτο (δεν περιλαμβάνεται).
- ✓ Η χρήση του λουκέτου μπορεί να εμποδίσει ενδεχόμενες ζημιές που οφείλονται στον άνεμο.
- ✓ Θερμοκρασία χρήσης: από -5°C έως +40°C.
- ✓ Πλένετε το προϊόν με ένα μη διαβρωτικό διάλυμα καθαρισμού, για να μην προξενήσετε ζημιά στις επιφάνειες από πλαστικό. Μην χρησιμοποιείτε σκληρές βούρτσες ή σκόνες καθαρισμού.
- ✓ Το προϊόν δεν είναι ένα παιχνίδι: φυλάσσετε μακριά από παιδιά. Προσοχή: κίνδυνος ασφυξίας.
- ✓ Μην κλείνετε ζώα στο εσωτερικό του προϊόντος.
- ✓ Μετά τη συναρμολόγηση, απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.
- ✓ Στο τέλος ζωής του προϊόντος: απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.



RU

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- ✓ Производитель не несет ответственности за ущерб, нанесенный предметам, находящимся внутри изделия.
- ✓ Рекомендуется устанавливать изделие на ровной поверхности.
- ✓ Изделие не приспособлено для хранения продукции, подверженной порче из-за изменения температуры окружающей среды.
- ✓ Не храните в изделии нагретой продукции, например, паяльных ламп, утюгов и т.д.
- ✓ Изделие не пригодно для хранения горючих и коррозионных продуктов.
- ✓ Изделие не пригодно для хранения пищевых продуктов.
- ✓ Не надрезайте и не протыкайте изделие.
- ✓ Рекомендуется закрывать двери и держать их на замке (замок не включен в поставку).
- ✓ Наличие замка может помочь предотвратить возможные повреждения, вызванные ветром.
- ✓ Рабочая температура: от -5°C до +40°C.
- ✓ Мойте изделие не агрессивным моющим раствором, чтобы не повредить поверхность пластика. Не пользуйтесь жесткими щетками или абразивными моющими средствами.
- ✓ Изделие – это не игрушка, держите его вне доступности детьми. Внимание: риск удушья.
- ✓ Не закрывайте внутри изделия животных.
- ✓ После завершения монтажа утилизируйте упаковку в соответствии с действующими нормативами.
- ✓ После окончания использования изделия: утилизируйте его в соответствии с действующими нормативами.

CZ

UPOZORNĚNÍ

- ✓ Výrobce neodpovídá za škody způsobené na předmětech uložených ve skříni.
- ✓ Doporučujeme umístit skříň na rovný povrch.
- ✓ Nevhodné k uskladnění produktů podléhajících při změnách teploty okolního prostředí zkáze.
- ✓ Neukládejte do skříně teplé předměty jako např. lampy ke svařování, žehličky apod.
- ✓ Nevhodné k uložení hořlavých látek nebo žiravin.
- ✓ Nevhodné k uchovávání potravin.
- ✓ Skříň neleptejte ani neperforujte.
- ✓ Doporučujeme zavírat dveře na zámek (není součástí dodávky).
- ✓ Zámek může pomoci předejít případným škodám způsobeným větrem.
- ✓ Provozní teplota: od -5 °C do +40 °C.
- ✓ Skříň omývejte neagresivním čistícím roztokem, abyste nepoškodili plastový povrch. Nepoužívejte tvrdé kartáče ani brusné čistící prostředky.
- ✓ Skříň není hračka: ponechávejte ji mimo dosah dětí. Pozor: nebezpečí zadušení.
- ✓ Neuzavírejte do skříně zvířata.
- ✓ Při ukončení montáže zlikvidujte obalový materiál dle platných předpisů.
- ✓ Při ukončení životnosti skříně: zlikvidujte výrobek dle platných předpisů.



RO

AVERTISMENTE

- ✓ Producătorul nu este răspunzător pentru pagubele cauzate obiectelor depuse în interiorul produsului.
- ✓ Se recomandă poziționarea produsului pe o suprafață plană.
- ✓ Nu este adecvat pentru păstrarea produselor supuse uzurii ca urmare a variațiilor temperaturii mediului ambiant.
- ✓ Nu păstrați în interiorul produsului obiecte calde cum ar fi, de exemplu, lămpi de sudură, fiare de călcat, etc.
- ✓ Nu este adecvat pentru păstrarea substanțelor inflamabile sau corozive.
- ✓ Nu este adecvat pentru păstrarea alimentelor.
- ✓ Nu tăiați sau perforați produsul.
- ✓ Se recomandă închiderea și blocarea ușilor cu un lacăt (neinclus în dotare).
- ✓ Prezența lacătului poate ajuta la prevenirea eventualelor pagube provocate de vânt.
- ✓ Temperatura de folosire: între -5 °C și +40 °C.
- ✓ Spălați produsul cu o soluție detergentă neagresivă, pentru a nu provoca deteriorarea suprafețelor din plastic. Nu utilizați perii dure sau detergenți abrazivi.
- ✓ Produsul nu este o jucărie: nu-l țineți la îndemâna copiilor. Atenție: risc de sufocare.
- ✓ Nu închideți animalele în interiorul produsului.
- ✓ După terminarea instalării, eliminați ambalajul conform normativelor în vigoare.
- ✓ La sfârșitul vieții produsului: eliminați produsul conform normativelor în vigoare.

PL

OSTRZEŻENIA

- ✓ Producent nie jest odpowiedzialny za szkody powstałe na przedmiotach przechowywanych wewnątrz produktu.
- ✓ Zaleca się ustawienie produktu na płaskiej powierzchni.
- ✓ Nie nadaje się do produktów psujących się w temperaturze pokojowej.
- ✓ Nie przechowywać wewnątrz produktu gorących przedmiotów, takich jak lampy spawalnicze, żelazka, itp.
- ✓ Nie nadaje się do przechowywania substancji łatwopalnych lub korozyjnych.
- ✓ Nie nadaje się do przechowywania żywności.
- ✓ Nie nacinać lub przewiercać produktu.
- ✓ Zaleca się zamknięcie i zablokowanie drzwi szafy przy pomocy klódki (niezawartej w dostawie).
- ✓ Obecność klódki może pomóc w zapobieganiu szkodom powstałym na skutek wiatru.
- ✓ Temperatura robocza: od -5 °C do +40 °C.
- ✓ Produkt należy myć nieagresywnymi środkami czystości, aby nie spowodować uszkodzenia plastikowych powierzchni. Nie używać twardych szczotek lub środków ściernych.
- ✓ Produkt ten nie jest zabawką: trzymać poza zasięgiem dzieci. Uwaga: ryzyko uduszenia.
- ✓ Nie zamykać zwierząt we wnętrzu szafy.
- ✓ Po zakończeniu instalacji, utylizować opakowanie zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- ✓ Po zakończeniu okresu eksploatacyjnego: utylizować produkt zgodnie z obowiązującymi przepisami.





HR

UPOZORENJA

- ✓ Savjetujte se da proizvod smjestite na ravnu površinu.
- ✓ Nije prikladan za čuvanje proizvoda podložnih trošenju do kojeg dolazi zbog varijacija u temperaturi okolnog prostora.
- ✓ Unutar proizvoda nemojte čuvati vruće predmete kao što su na primjer lampe za lemljenje, glačala itd.
- ✓ Nije prikladan za čuvanje zapaljivih ili korozivnih tvari.
- ✓ Nije prikladan za čuvanje hrane.
- ✓ Nemojte zarezivati ili bušiti proizvod.
- ✓ Preporučuje se da vrata zatvorite i blokirate lokotom (nije uključen). Prisutnost lokota može pomoći u sprječavanju eventualnih oštećenja izazvanih vjetrom.
- ✓ Radna temperatura: od -5 °C do +40 °C.
- ✓ Proizvod operite neagresivnom otopinom deterdženta, kako ne biste prouzročili oštećenja na plastičnim površinama. Ne koristite tvrde četke ili abrazivne deterdžente.
- ✓ Proizvod nije igračka: držite ga daleko izvan dohvata djece. Pozor: opasnost od gušenja.
- ✓ Ne zatvarajte životinje u unutrašnjost proizvoda.
- ✓ Po okončanju ugradnje, ambalažu odložite u skladu s važećim zakonskim propisima.
- ✓ Na kraju vijeka trajanja proizvoda: proizvod odložite u skladu s važećim zakonskim propisima.

SK

UPOZORNENIA

- ✓ Odporučame postaviť výrobok na rovný povrch.
- ✓ Nevhodné pre skladovanie výrobkov podliehajúcich opotrebovaniu v dôsledku zmien teploty prostredia.
- ✓ Vo vnútri výrobku neskladujte horúce predmety, ako sú spájkovacie lampy, žehličky, atď.
- ✓ Nie je vhodný pre skladovanie horľavých alebo žieravých látok.
- ✓ Nie je vhodný pre skladovanie potravín.
- ✓ Do výrobku nerezte, ani nevŕtajte.
- ✓ Odporúča sa dvere zavrieť a uzamknúť visacou zámkou (nie je súčasťou balenia). Prítomnosť zámky pomôže zabrániť poškodeniu vetrom.
- ✓ Prevádzková teplota: od -5 °C do +40 °C.
- ✓ Výrobok umývajte slabým roztokom čistiaceho prostriedku, aby nedošlo k poškodeniu plastových povrchov. Nepoužívajte tvrdé kefy alebo abrazívne čistiace prostriedky.
- ✓ Výrobok nie je hračka: držte ho mimo dosahu detí. Varovanie: nebezpečenstvo udusenja.
- ✓ Dovnútra výrobku nezatvárajte zvieratá.
- ✓ Po inštalácii zlikvidujte obal v súlade s platnou legislatívou.
- ✓ Na konci životnosti výrobku: vykonajte jeho likvidáciu v súlade s platnou legislatívou.

HU

FIGYELMEZTETÉSEK

- ✓ Célszerű a terméket egy sima felületre helyezni.
- ✓ Nem alkalmas olyan termékek tárolására, amelyek a környezet hőmérsékletének a változásával elhasználódnak.
- ✓ Ne tároljon a termék belsejében olyan meleg tárgyakat, mint például forrasztáshoz szükséges lámpák, vasaló, stb.
- ✓ Nem alkalmas gyúlékony, vagy maró hatású anyagok tárolására.
- ✓ Nem alkalmas élelmiszerek tárolására.
- ✓ Ne vágja be, vagy lyukassza ki a terméket!
- ✓ Célszerű az ajtókat becsukni és egy lakattal lezárni (a lakat nem tartozéka a csomagnak). A lakat használatával meg lehet előzni az esetleges szél okozta károkat.
- ✓ Használati hőmérséklet: -5 °C és +40 °C
- ✓ Gyenge tisztító oldattal mossa le a terméket, hogy ne tegyen kárt a műanyag felületekben. Ne használjon kemény keféket vagy súrolószert.
- ✓ A termék nem játékszer: tartsa távol a gyerekektől. Figyelmeztetés: fulladást okozhat.
- ✓ Ne zárjon állatokat a termék belsejébe!
- ✓ Az összeszerelés után a csomagolóanyagokat a hatályos jogszabályok szerint ártalmatlanítsa!
- ✓ A terméket az élettartama után a hatályos jogszabályok szerint ártalmatlanítsa!

SL

OPOZORILA

- ✓ Priporočljivo je, da izdelek postavite na ravno površino.
- ✓ Ni primeren za skladiščenje izdelkov, ki se lahko obrabijo oz. pokvarijo zaradi sprememb v temperaturi okolja.
- ✓ V notranjosti ne shranjujte v vročih predmetov, kot so na primer svetilke za varjenje, likalniki, itd.
- ✓ Izdelek ni primeren za shranjevanje vnetljivih ali jedkih snovi.
- ✓ Ni primeren za shranjevanje živil.
- ✓ Izdelka ne luknjajte ali vrezujte.
- ✓ Priporočamo, da vrata omare zaprete in zaklenete s ključavnico (ni vključena). Prisotnost ključavnice pomaga preprečiti nastanek poškodb, ki bi jih lahko povzročil veter.
- ✓ Obratovalna temperatura: od -5 °C do +40 °C.
- ✓ Da ne bi poškodovali plastičnih površin, izdelek umijte z blagim detergentom. Ne uporabljajte trdih krtač ali abrazivnih čistil.
- ✓ Izdelek ni igrača: hraniti izven dosega otrok. Pozor: nevarnost zadušitve.
- ✓ V notranjost izdelka ne zapirajte živali.
- ✓ Po koncu montaže odstranite odpadno embalažo oz. pakiranje v skladu z veljavno zakonodajo.
- ✓ Ob koncu življenjske dobe izdelka: odstranite izdelek v skladu z veljavno zakonodajo.

